

Poland-Krakow: Rolling stock

OJ S 183/2023 22/09/2023

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Województwo Małopolskie - Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego

Postal address: ul. Basztowa 22

Town: Kraków

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 31-156

Country: Poland

Contact person: Marta Pietruszka, Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego, Biuro Inwestycji Strategicznych, ul. Królewska 57, 30-081 Kraków

E-mail: inwestycje.strategiczne@umwm.malopolska.pl

Telephone: +48 126160320

Internet address(es):

Main address: <https://www.malopolska.pl>

Address of the buyer profile: <https://bip.malopolska.pl/umwm/>

I.1. Name and addresses

Official name: Koleje Małopolskie Sp. z o.o.

Postal address: ul. Wodna 2

Town: Kraków

NUTS code: PL21 Małopolskie

Postal code: 30-556

Country: Poland

Contact person: Marta Pietruszka, Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego, Biuro Inwestycji Strategicznych, ul. Królewska 57, 30-081 Kraków

E-mail: inwestycje.strategiczne@umwm.malopolska.pl

Telephone: +48 126160320

Internet address(es):

Main address: <https://www.malopolska.pl>

Address of the buyer profile: <https://bip.malopolska.pl/umwm/>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://ezamowienia.gov.pl>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4.

Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa Elektrycznych Zespołów Trakcyjnych do świadczenia kolejowych usług przewozowych, świadczenie usługi kompleksowej obsługi serwisowo-utrzymeniowej oraz dostawa pakietu części zamiennych
Reference number: IS-I.272.7.2023

II.1.2. Main CPV code

34620000 Rolling stock

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest zawarcie umowy ramowej, w której Zamawiający przewiduje możliwość złożenia zamówienia na:

1) Dostawę do 56 sztuk EZT w wersji:

- czteroczłonowej - do 28 szt.

- pięcioczłonowej – do 28 szt.

wraz z dokumentacją techniczną, w tym dokumentacją konstrukcyjną umożliwiającą wykonywanie przeglądów na poziomach P1 – P5, w tym:

a) Udzielenie gwarancji na każdy EZT na okres minimum 60 miesięcy,

b) Instruktaż pracowników Operatora wskazanych przez Zamawiającego

c) Udzielenie licencji na Oprogramowanie i Dokumentację techniczną

2) Świadczenie kompleksowej obsługi serwisowo-utrzymeniowej dla każdego EZT z wyposażeniem (w tym automaty biletowe, kasowniki) od poziomu P1 do P4.

3) Dostawa pakietu części zamiennych.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

50222000 Repair and maintenance services of rolling stock

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

II.2.4. Description of the procurement

Przedmiotem zamówienia jest zawarcie umowy ramowej, w której Zamawiający przewiduje możliwość złożenia zamówienia na:

1) Dostawę do 56 sztuk EZT w wersji:

- czteroczęłonowej - do 28 szt.

- pięcioczęłonowej – do 28 szt.

wraz z dokumentacją techniczną, w tym dokumentacją konstrukcyjną umożliwiającą wykonywanie przeglądów na poziomach P1 – P5, w tym:

a) Udzielenie gwarancji na każdy EZT na okres minimum 60 miesięcy,

b) Instruktaż pracowników Operatora wskazanych przez Zamawiającego

c) Udzielenie licencji na Oprogramowanie i Dokumentację techniczną

2) Świadczenie kompleksowej obsługi serwisowo-utrzymeniowej dla każdego EZT z wyposażeniem (w tym automaty biletowe, kasowniki) od poziomu P1 do P4.

3) Dostawa pakietu części zamiennych.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 10

Quality criterion - Name: Termin dostawy pojazdów / Weighting: 30

Price - Weighting: 60

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 84

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Zam. może ub. się o dof. zam. udzielonych na podst. umów wyk. do umowy ramowej ze śr. poch. z UE, w tym w zakr. zakupu 14 szt. EZT w ramach Krajowego Planu Odbudowy i Zwiększania Odporności pod kątem spełniania zas. „nie czyn poważnych szkód” środowisku tj. (DNSH). Szczegółowe zas. wprowadzenia DNSH: <https://www.funduszeuropejskie.gov.pl/strony/o-funduszach/fundusze-na-lata-2021-2027/kpo/dnsh/>.

II.2.14. Additional information

Szczegółowy opis kryteriów, którymi będzie kierował się Zamawiający przy wyborze ofert, wraz z podaniem ich znaczenia oraz sposobu oceny ofert, znajduje się w rozdziale XVI SWZ. Przed upływem terminu składania ofert, wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości 1 500 000,00 zł.

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający nie określa takiego warunku

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający uzna warunek za spełniony jeżeli Wykonawca wykaże, że posiada środki finansowe lub zdolności kredytową na poziomie minimum 10 000 000,00 zł (słownie: dziesięć milionów 00/100).

Minimum level(s) of standards possibly required:

W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu, zamawiający żąda:

- informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo - kredytowej potwierdzająca wysokości posiadanych środków finansowych lub zdolności kredytową Wykonawcy, w okresie nie wcześniejszym niż 3 miesiące przed jej złożeniem.

W przypadku, gdy Wykonawca posiada środki finansowe lub zdolność kredytową wyrażone w innej walucie niż złoty, Zamawiający na potrzeby oceny spełniania warunku udziału w postępowaniu przeliczy podane kwoty na złoty (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku) po średnim kursie ogłoszonym przez Narodowy Bank Polski w dniu opublikowania ogłoszenia o niniejszym zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, a jeżeli w tym dniu kursu nie ogłoszono, to według tabeli kursów średnich NBP ostatnio przed tą datą ogłoszonych.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Zamawiający uzna warunek za spełniony jeżeli Wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał należycie jedno zamówienie, zrealizowane w ramach jednej umowy, polegające na dostawie co najmniej 5. fabrycznie nowych elektrycznych zespołów trakcyjnych z których każdy był co najmniej dwuczłonowy z kabinami maszynisty umieszczonymi po przeciwległych stronach.

Minimum level(s) of standards possibly required:

W celu potwierdzenia spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu, zamawiający żąda:

- wykazu dostaw wykonanych, w okresie ostatnich 3 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy zostały wykonane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te dostawy zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego zostały wykonane, a jeżeli wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie wykonawcy.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Warunki realizacji umowy reguluje wzór umowy ramowej i umowy wykonawczej, który stanowi załącznik nr 1D do SWZ. Przed zawarciem umowy wykonawczej wykonawca winien wnieść zabezpieczenie należytego wykonania umowy, w wysokości 3% ceny całkowitej umowy wykonawczej. Zamawiający przewiduje możliwość wprowadzenia istotnych zmian postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, w sytuacjach wskazanych we wzorze umowy.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

In the case of framework agreements, provide justification for any duration exceeding 4 years:

Realizacja umowy jest spójna z okresem programowania trwającej perspektywy finansowej (2021-2027). Specyfika zam. polega na połączeniu dostawy pojazdów ze św. specjalistycznych usług utrzymaniowych oraz dostawą pakietów dedykowanych części zamiennych.

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 20/10/2023 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 16/02/2024

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 20/10/2023 Local time: 13:00

Place:

Ofertę wraz z dokumentami wskazanymi w rozdziale VI SWZ należy złożyć przez Platformę e-Zamówienia, dostępną pod adresem <https://ezamowienia.gov.pl>. Otwarcie ofert odbędzie się w siedzibie Zamawiającego. Zamawiający nie przewiduje publicznego otwarcia ofert.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

O udzielenie zam. mogą ubiegać się wyk., którzy: 1)nie podlegają wykluczeniu z postępow. na podst. art. 108 ust. 1 i 2 oraz art. 109 ust. 1, 2, 3, 4 ustawy zp, a)nie podlegają wykluczeniu z postępow. na podst. art. 7 ust. 1 ustawy z dnia 13.04.2022 r. o szczeg. rozwiązaniach w zakr. przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezp. nar. oraz b)nie podlegają zak. udzielania lub dalszego wykonywania wszelkich zam. publ. na podst. art. 5k ust. 1 Rozp. Rady (UE) Nr 833/2014 z dn. 31.07.2014 r. dot. śr. ograniczających w zw. z dział.

Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie. Wykluczenie Wyk. następuje zgodnie z art. 111 pzp. Wyk. dołącza do oferty ośw. o niepodleganiu wykluczeniu i spełnieniu war. udziału w post. Podmiotowe śr. dowodowe. Informacji z KRK, sporządzonej nie wcześniej niż 6 m-cy przed jej złożeniem, w zakresie: a)art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 11.09.2019 r. – pzp,b) art. 108 ust. 1 pkt 4 pzp, dot. orz. zakazu ubiegania się o zam. pub. tyt. środka karnego, c)art. 109 ust. 1 pkt 2 lit. a pzp, d)art. 109 ust. 1 pkt 2 lit. b pzp, dot. ukarania za wykroczenie, za które wymierzono karę aresztu, e)art. 109 ust. 1 pkt 3 pzp, dot. skazania za przestępstwo lub ukarania za wykroczenie, za które wymierzono karę aresztu; 3.Ośw. wykonawcy, w zakresie art. 108 ust. 1 pkt 5 pzp, o braku przynależności do tej samej gr. kapitałowej, 4.Zaśw. wł. naczelnika urzędu skarbowego potw., że wyk. nie zalega z opłacaniem podatków i opłat, w zak. art. 109 ust. 1 pkt 1 pzp, 5. Zaśw. albo innego dok. właściwej terenowej jednostki org. ZUS lub właściwego oddziału regionalnego lub właściwej placówki terenowej KRS potw., że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpiecz. społeczne i zdrowotne, w zakresie art. 109 ust. 1 pkt 1 pzp, 6.Odpisu lub informacji z KRS lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, w zak. art. 109 ust. 1 pkt 4 pzp, 7.Ośw. wykonawcy o aktualności inf. zawartych w ośw., o którym mowa w ppkt. 1), w zakresie podst. wykluczenia z postępowania wskazanych przez Zamawiającego, o których mowa w: a)art. 108 ust. 1 pkt 3 pzp, b) art. 108 ust. 1 pkt 4 pzp, dot. orzeczenia zakazu ubiegania się o zam. pub. tytułem środka zapobiegawczego, c) art. 108 ust. 1 pkt 5 pzp, dot. zawarcia z innymi wykonawcami porozumienia mającego na celu zakłócenie konkurencji, d) art. 108 ust. 1 pkt 6 pzp, e) art. 109 ust. 1 pzp, f)art. 109 ust. 1 pkt 2 lit. b pzp, dot. ukarania za wykroczenie, za które wymierzono karę ograniczenia wolności lub karę grzywny, g)art. 109 ust. 1 pkt 2 lit. c pzp, h)art. 109 ust. 1 pkt 3 pzp, dot. ukarania za wykroczenie, za które wymierzono karę ogr. wolności lub karę grzywny. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zam. poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast inf. z KRK, składa inf. z odpowiedniego rejestru, takiego jak rejestr sądowy, albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dok. wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zam. Dokument, o którym mowa powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 m-cy przed jego złożeniem. Jeżeli w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dok., o których mowa powyżej, lub gdy dokumenty te nie odnoszą się do wszystkich opisanych przypadków, zastępuje się je odpowiednio w całości lub w części dok. zawierającym odpowiednio ośw. wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub ośw. osoby, której dokument miał dot., złożone pod przysięgą, lub, jeżeli w kraju, w którym wyk. ma siedzibę lub miejsce zam. nie ma przepisów o ośw. pod przysięgą, złożone przed org. sądowym lub administracyjnym, notariuszem, org. samorządu zawodowego lub gospodarczego, wł. ze wzgl. na siedzibę lub miejsce zam. wyk. W przypadku wyk. wspólnie ubiegających się o udzielenie zam., podmiotowe śr. dowodowe na potw. braku podst. wykluczenia składa każdy z wyk. wspólnie ubiegających się o udzielenie zam.- Rozdz. VII SWZ

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://uzp.gov.pl>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy przysługują środki ochrony prawnej.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Przepisy dotyczące środków ochrony prawnej są określone w dziale IX ustawy.
4. Odwołanie przysługuje na niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy oraz zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy.
5. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/09/2023